



HYDROKRAK Sp. z o.o.

## ZAWORY HYDRAULICZNE

HYDRAULIC VALVES

ГИДРАВЛИЧЕСКИЕ КЛАПАНЫ



Szanowni Państwo,

Firma HYDROKRAK, powstała w 1992 roku, zajmuje się dystrybucją elementów hydrauliki siłowej do maszyn przemysłowych, budowlanych, rolniczych, komunalnych. Wieloletnie doświadczenie w tej branży zaowocowało stworzeniem bardzo szerokiej oferty handlowej, obejmującej nieomal wszystkie niezbędne elementy dla stworzenia układów hydraulicznych nowoskonstruowanych maszyn, a także na potrzeby ich remontów. Proponowane przez nas elementy pochodzą od naszych europejskich partnerów, o ich wyborze zadecydowała jakość produktu. Nie bez znaczenia była także jego cena i dostępność. Nasz zespół doradców technicznych pomoże Państwu we właściwym doborze poszukiwanych podzespołów, znajdują się wśród nich :

- zawory hydrauliczne
- filtry hydrauliczne ssawne, powrotne, ciśnieniowe
- rozdzielacze hydrauliczne, szeroki zakres przepływów i sterowań
- pompy zębate jedno i wielostруmieniowe, kołnierze, sprzęgła, silniki hydrauliczne
- elementy złączne wg DIN, szybkozłączka, uchwyty do rur
- węże hydrauliczne, zakucia, kompletne przewody
- pręty chromowane, rury, uszczelnienia do siłowników hydraulicznych
- elementy elektrohydrauliczne

Niniejsza broszura stanowi skrócony katalog oferowanych przez nas zaworów hydraulicznych. Jestem głęboko przekonany, iż znajdziecie w nim wiele interesujących rozwiązań.

Z poważaniem

*Andrzej Bartkiewicz  
Prezes Zarządu Spółki*

# SPIS TREŚCI

## CONTENTS

## СОДЕРЖАНИЕ

1	ZAWORY ZWROTNE STEROWANE BLI NIACZE DOUBLE PILOT OPERATED CHECK VALVES POPPET TYPE ОБРАТНЫЕ КЛАПАНЫ С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ	3 - 6
2	ZAWORY ZWROTNE STEROWANE SINGLE PILOT OPERATED CHECK VALVES POPPET TYPE КЛАПАНЫ ОБРАТНЫЕ УПРАВЛЯЕМЫЕ	6 - 8
3	ZAWORY PRZECIAŻENIOWO - BLOKUJĄCE TZW. HAMUJĄCE OVERCENTRE VALVES КЛАПАН ПЕРЕГРУЗЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ - ТОРМОЗНОЙ	9 - 12
4	ZAWORY PRZELEWOWE RELIEF VALVES КЛАПАНЫ ПЕРЕГРУЗОЧНЫЕ	13
5	ZAWORY PRZELEWOWE W UKŁADZIE KRZYŻOWYM DUAL CROSS RELIEF VALUES КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ	14 - 15
6	ZAWORY ZWROTNE CHECK VALVES КЛАПАНЫ ОБРАТНЫЕ	16 - 17
7	ZAWORY REGULUJĄCE PRZEPŁYW FLOW REGULATOR VALVES КЛАПАНЫ РЕГУЛИРУЮЩИЕ ПОТОК	17 - 20
8	DZIELNIK STRUMIENIA FLOW DIVIDER ДЕЛИТЕЛИ ПОТОКА	20
9	ZAWORY SEKWENCYJNE SEQUENCE VALVES КЛАПАНЫ СЕКВЕНЦИОННЫЕ	20 - 21
10	ZAWORY KULOWE BALL VALVES ШАРОВЫЕ КЛАПАНЫ	21 - 22
11	ZAWORY OBROTOWE FLOW DIVERTER КЛАПАНЫ ВРАЩАТЕЛЬНЫЕ	22 - 23
12	ZAWORY KRAŃCOWE END STROKE VALVES КЛАПАНЫ КОНЕЧНЫЕ	24 - 25
13	ZŁĄCZA OBROTOWE ROTATING COUPLINGS ВРАЩАЮЩИЕСЯ СОЕДИНЕНИЯ	25
14	ZAWORY DO PŁUGÓW OBRACALNYCH PLOUGH OVERTURNING VALVES КЛАПАНЫ ДЛЯ ОТВАЛЬНЫХ (ОБОРОТНЫХ) ПЛУГОВ	26 - 28

# ZAWORY ZWROTNE STEROWANE BLI NIACZE

DOUBLE PILOT OPERATED CHECK VALVES POPPET TYPE

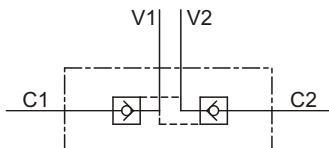
ОБРАТНЫЕ КЛАПАНЫ С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

1

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY

IN LINE MOUNTING FEMALE-FEMALE

1 ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

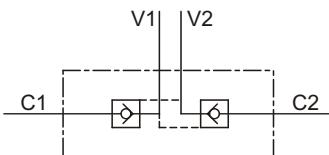


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" L	G 1/4"	20	350
VBPDE 3/8" L	G 3/8"	35	350
VBPDE 1/2" L	G 1/2"	50	350
VBPDE 5/8"	G 5/8"	45	350
VBPDE 18	M18x1,5	45	350
VBPDE 1/2"	G 1/2"	70	350
VBPDE 3/4"	G 3/4"	100	300

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY Z PRZYŁĄCZAMI DIN 2353

IN LINE MOUNTING DIN 2353 PORTS

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ С ПОДКЛЮЧАТЕЛЯМИ DIN 2353

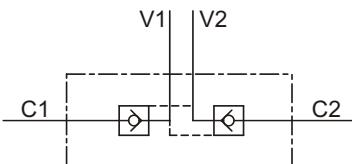


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" L 2 CEXC	G 1/4" - M18x1,5 12L	20	350
VBPDE 3/8" L 2 CEXC	G 3/8" - M18x1,5 12L	30	350
VBPDE 1/2" L 2 CEXC - 10L	G 1/2" - M16x1,5 12L	20	350
VBPDE 5/8" L 2 CC	G 5/8" - M18x1,5 12L	35	350
VBPDE 1/2" L 2 CC	G 1/2" - M22x1,5 15L	50	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY Z PRZYŁĄCZEM TYPU BANJO

IN LINE MOUNTING ADJUSTABLE BANJO

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ С ПОДКЛЮЧАТЕЛЯМИ ТИПА BANJO

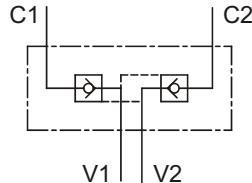


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 5/8" L SC	3/8"	30	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY

IN LINE MOUNTING OPPOSED PORTS

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

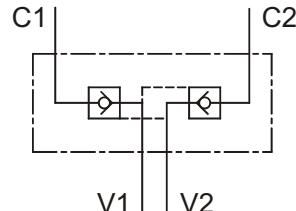


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" A	G 1/4"	20	350
VBPDE 3/8" A	G 3/8"	35	350
VBPDE 1/2" A	G 1/2"	50	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY - PŁYTOWY

FACE MOUNTING

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ ПАНЕЛЬНЫЙ

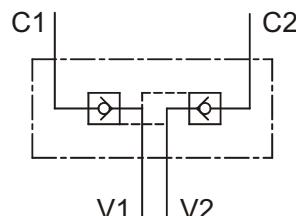


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 3/8" FL	G 3/8"	35	350
VBPDE 1/2" FL	G 1/2"	50	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY - PŁYTOWY

FACE MOUNTING BY SCREW

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ ПАНЕЛЬНЫЙ

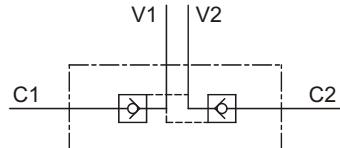


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" FLV	G 1/4"	20	350
VBPDE 3/8" FLV	G 3/8"	35	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY

IN LINE MOUNTING CYLINDRIC

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

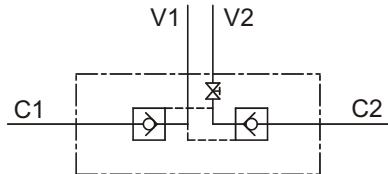


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/8" CILINDRICA	1/8"	45	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY Z BLOKADĄ

IN LINE MOUNTING WITH SHUT-OFF

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ С БЛОКАДОЙ

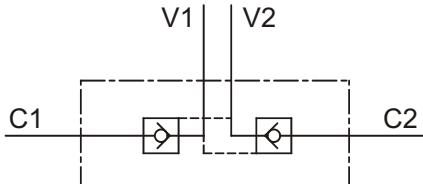


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" L + RUB	G 1/4"	20	350
VBPDE 1/8" L + RUB	G 1/8"	35	350
VBPDE 1/2" L + RUB	G 1/2"	50	350
VBPDE 1/4" L 2 CEXC + RUB	G 1/4"	20	350
VBPDE 1/8" L 2 CEXC + RUB	G 1/8"	35	350
VBPDE 1/2" L 2 CC + RUB	G 1/2"	50	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY

IN LINE MOUNTING LATERAL JOINTS

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

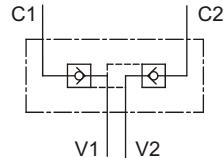


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPDE 1/4" AL	G 1/4"	20	350
VBPDE 1/8" AL	G 1/8"	35	350

## ZAWÓR ZWROTNY BLI NIACZY STEROWANY DO SPAWANIA

DOUBLE PILOT OPERATED CHECK VALVES TO WELD

ОБРАТНЫЙ КЛАПАН С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ ДЛЯ СВАРКИ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBAS 70	G 1/8"	25	350
VBAS 80	G 1/6"	25	350
VBAS 90	G 1/4"	25	350

## 2 ZAWORY ZWROTNE STEROWANE

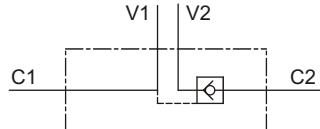
SINGLE PILOT OPERATED CHECK VALVES POPPET TYPE

КЛАПАНЫ ОБРАТНЫЕ УПРАВЛЯЕМЫЕ

### ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY

IN LINE MOUNTING FEMALE-FEMALE

ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН

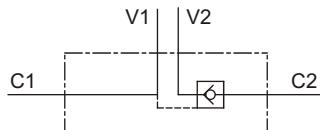


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSE 1/4" L 4 VIE	G 1/4"	20	350
VBPSE 3/8" L 4 VIE	G 3/8"	35	350
VBPSE 1/2" L 4 VIE	G 1/2"	50	350
VBPSE 5/8" 4 VIE	G 5/8"	45	350
VBPSE 1/2" 4 VIE	G 1/2"	70	350
VBPSE 3/4" 4 VIE	G 3/4"	100	300

### ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY Z PRZYŁĄCZAMI DIN 2353

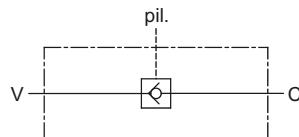
IN LINE MOUNTING DIN 2353 PORTS

ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН С ПОДКЛЮЧАТЕЛЯМИ DIN 2353



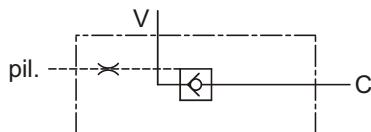
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSL 1/4" L 2 CEXC	G 1/4"	20	350
VBPSL 3/8" L 2 CEXC	G 3/8"	30	350
VBPSL 1/2" L 2 CC	G 1/2"	50	350

**ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY LINIOWY**  
 IN LINE MOUNTING EXTERNAL PILOT  
 ОБРАТНЫЙ ЛИНЕЙНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН



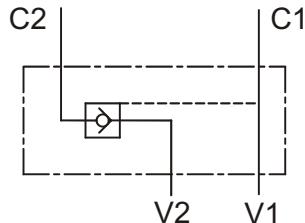
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSL 1/4"	G 1/4"	15	350
VBPSL 3/8"	G 3/8"	30	300
VBPSL 1/2"	G 1/2"	45	200
VBPSL 3/4"	G 3/4"	80	250

**ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY**  
 IN LINE MOUNTING HIGH PILOT  
 ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBL/3 1/4" SE	G 1/4"	20	350
VBL/3 3/8" SE	G 3/8"	40	350
VBL/3 1/2" SE	G 1/2"	70	350

**ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY**  
 IN LINE MOUNTING OPPOSED PORTS  
 ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН

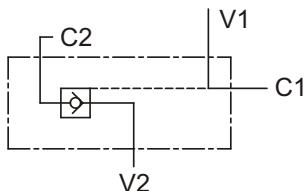


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSE 1/4" A	G 1/4"	20	350
VBPSE 3/8" A	G 3/8"	30	350
VBPSE 1/2" A	G 1/2"	55	350

## ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY PŁYTOWY

FACE MOUNTING

ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ ПАНЕЛЬНЫЙ КЛАПАН

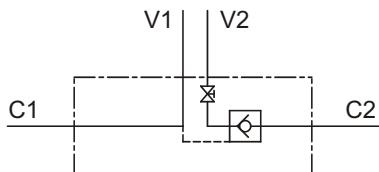


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSE 1/4" FL	G 1/4"	20	350
VBPSE 3/8" FL	G 3/8"	30	350
VBPSE 1/2" FL	G 1/2"	55	350

## ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY Z BLOKADĄ

IN LINE MOUNTING WITH SHUT-OFF

ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН С БЛОКАДОЙ

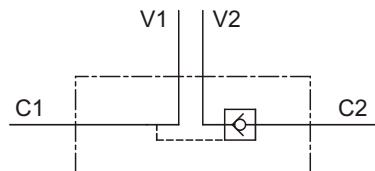


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSE 1/4" L + RUB	G 1/4"	20	350
VBPSE 3/8" L + RUB	G 3/8"	30	350
VBPSE 1/2" L + RUB	G 1/2"	50	350
VBPSE 1/4" L 2 CEXC + RUB	G 1/4"	20	350
VBPSE 3/8" L 2 CEXC + RUB	G 3/8"	30	350
VBPSE 1/2" L 2 CC + RUB	G 1/2"	50	350

## ZAWÓR ZWROTNY STEROWANY

IN LINE MOUNTING EXTERNAL PILOT

ОБРАТНЫЙ УПРАВЛЯЕМЫЙ КЛАПАН

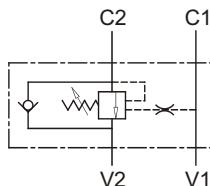


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBPSE 3/8" PS	G 3/8"	35	350

# ZAWORY PRZECIĄŻENIOWO - BLOKUJĄCE TZW. HAMUJĄCE OVERCENTRE VALVES КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ - ТОРМОЗНОЙ

3

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY IN LINE MOUNTING SINGLE ACTING КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ

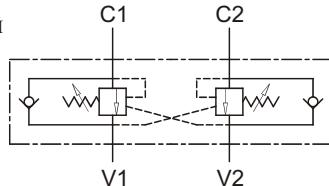


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" SE	G 3/8"	35	350
VBCD 1/2" SE	G 1/2"	50	350
VBCD 3/4" SE	G 3/4"	105	350
VBCD 1/4" SE/A	G 1/4"	20	350
VBCD 3/8" SE/A	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" SE/A	G 1/2"	60	350
VBCD 3/4" SE/A	G 3/4"	95	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY BLI NIACZY

IN LINE MOUNTING DOUBLE ACTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ ДВУХПОЗИЦИОННЫЙ

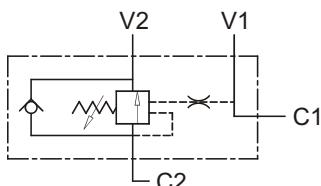


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" DE	G 3/8"	35	350
VBCD 1/2" DE	G 1/2"	50	350
VBCD 3/4" DE	G 3/4"	105	350
VBCD 1/4" DE/A	G 1/4"	20	350
VBCD 3/8" DE/A	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" DE/A	G 1/2"	60	350
VBCD 3/4" DE/A	G 3/4"	95	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY-PŁYTOWY

FACE MOUNTING SINGLE ACTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ ПАНЕЛЬНЫЙ

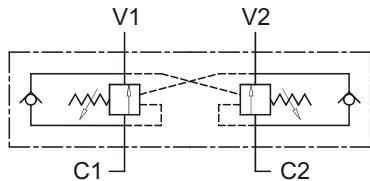


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" SE/FL	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" SE/FL	G 1/2"	60	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY - BLI NIACZY PŁYTOWY

FACE MOUNTING DOUBLE ACTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО-БЛОКИРУЮЩИЙ ДВУХПОЗИЦИОННЫЙ ПАНЕЛЬНЫЙ

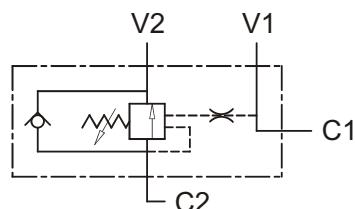


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" DE/FL	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" DE/FL	G 1/2"	60	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY

FACE MOUNTING BY SCREW SINGLE ACTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ

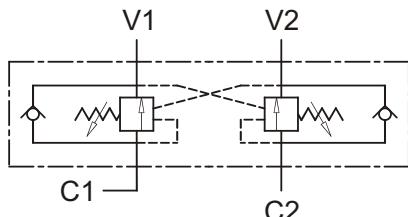


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" SE/FLV	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" SE/FLV	G 1/2"	60	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY BLI NIACZY

FACE MOUNTING BY SCREW DOUBLE ACTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ ДВУХПОЗИЦИОННЫЙ

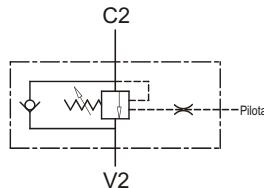


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" DE/FLV	G 3/8"	40	350
VBCD 1/2" DE/FLV	G 1/2"	60	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY Z ZEWNĘTRZNYM PILOTEM

IN LINE MOUNTING EXTERNAL PILOT

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ С ВНЕШНИМ ДИСТАНЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ

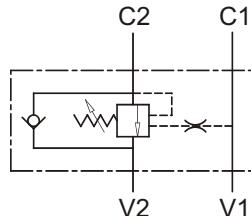


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" SE 3 VIE	G 3/8"	35	350
VBCD 1/2" SE 3 VIE	G 1/2"	50	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY CENTRALNIE ZAMKNIĘTY

IN LINE MOUNTING CLOSED CENTRE

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ ЗАКРЫТЫЙ

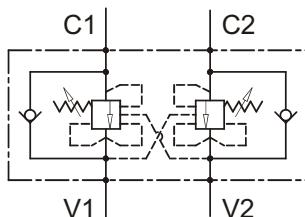


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" SE CC	G 3/8"	35	350
VBCD 1/2" SE CC	G 1/2"	50	350
VBCD 3/4" SE CC	G 3/4"	105	350

## ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY BLI NIACZY CENTRALNIE ZAMKNIĘTY

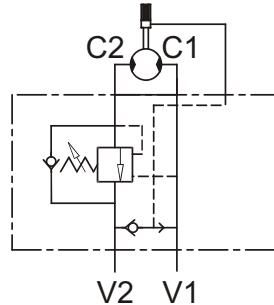
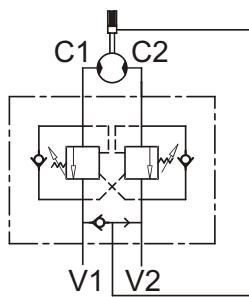
IN LINE MOUNTING DOUBLE CLOSED CENTRE

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ ЗАКРЫТЫЙ С ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCD 3/8" DE CC	G 3/8"	35	350
VBCD 1/2" DE CC	G 1/2"	50	350
VBCD 3/4" DE CC	G 3/4"	105	350

**ZAWÓR PRZECIĄŻENIOWO BLOKUJĄCY PRZYSTOSOWANY DO MONTAŻU NA SILNIKACH  
TYPU OMP - OMR - OMS**  
**FACE MOUNTING DANFOOS MOTORS**  
**КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНО БЛОКИРУЮЩИЙ ПРЕДНАЗНАЧЕННЫЙ ДЛЯ МОНТАЖА В МОТОРАХ  
ТИПА OMP – OMR – OMS**



KOD CODE Код	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBCDF 1/2" SE OMP-OMR	G 1/2"	50	350
VBCDF 1/2" DE OMP-OMR	G 1/2"	50	350
VBCDF 1/2" SE OMS	G 1/2"	50	350
VBCDF 1/2" DE OMS	G 1/2"	50	350

## ZAWORY PRZELEWOWE

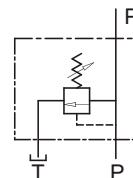
RELIEF VALVES

КЛАПАНЫ ПЕРЕГРУЗОЧНЫЕ

### ZAWÓR PRZELEWOWY MONTOWANY LINIOWO

IN LINE MOUNTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ ЛИНЕЙНЫЙ

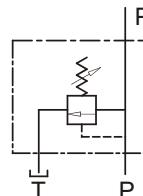


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VMP 1/4" L	G 1/4"	30	300
VMP 3/8" L	G 3/8"	40	300
VMP 1/2"	G 1/2"	45	300
VMP 1/2"	G 1/2"	70	300
VMP 3/4"	G 3/4"	120	250

### ZAWÓR PRZELEWOWY MONTOWANY LINIOWO

IN LINE MOUNTING DIFFERENTIAL TYPE

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ ЛИНЕЙНЫЙ

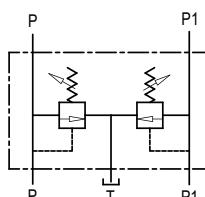


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VMPP 3/4"	G 3/4"	120	250
VMPP 1"	G 1"	180	250

### ZAWÓR PRZELEWOWY MONTOWANY LINIOWO BLI NIACZY

IN LINE MOUNTING DOUBLE TYPE

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ ЛИНЕЙНЫЙ ДВУХПОЗИЦИОННЫЙ



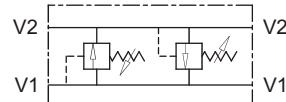
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VMPD 3/8"	G 3/8"	45	300
VMPD 1/2"	G 1/2"	70	300

## 5 ZAWORY PRZELEWOVOWE W UKŁADZIE KRZYŻOWYM DUAL CROSS RELIEF VALUES КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ

### ZAWÓR PRZELEWOVOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM

IN LINE MOUNTING

КЛАПАН ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ

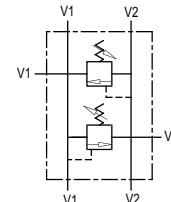


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VAU 1/4"	G 1/4"	30	300
VAU 3/8"	G 3/8"	45	300
VAU 1/2"	G 1/2"	70	300
VAU 3/4"	G 3/4"	110	250
VAU 1"	G 1"	160	250

### ZAWÓR PRZELEWOVOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM Z DODATKOWYMI PORTAMI

IN LINE MOUNTING DUAL CROSS

ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ КЛАПАН В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ С ДОПОЛНИТЕЛЬНЫМИ ПОРТАМИ



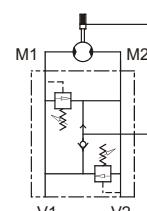
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VMPDI 1/8"	G 1/8"	45	300
VMPDI 1/2"	G 1/2"	70	300

### ZAWÓR PRZELEWOVOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM PRZYSTOSOWANY DO MONTAŻU

NA SILNIKACH TYPU OMP - OMR - OMS

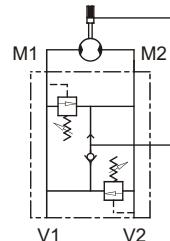
FACE MOUNTING DANFOSS MOTORS

ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ КЛАПАН В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ ПРЕСПОСОБЛЕННЫЙ ДЛЯ МОНТАЖА НА МОТОРАХ ТИПА OMP – OMR – OMS



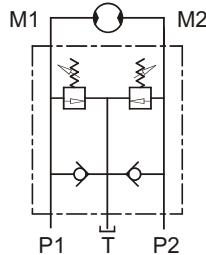
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VAU 1/2" OMS	G 1/2"	50	300
VAU 1/2" OMP-OMR	G 1/2"	60	300
VAU 3/4" OMT	G 3/4"	100	250

**ZAWÓR PRZELEWOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM PRZYSTOSOWANY DO MONTAŻU NA SILNIKACH TYPU AG - AR**  
 FACE MOUNTING SAMHYDRAULIK MOTORS  
 ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ КЛАПАН В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ ПРИСПОСОБЛЕННЫЙ ДЛЯ МОНТАЖА В МОТОРАХ ТИПА AG – AR



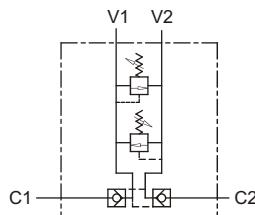
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VAU ½" AG-AR	G ½"	60	300

**ZAWÓR PRZELEWOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM Z ZAWOREM ANTYKAWITACYJNYM**  
 IN LINE MOUNTING WITH ANTICAVITATION VALVE  
 ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ КЛАПАН В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ С АНТИКАВИТАЦИОННЫМ КЛАПАНОМ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VAUAC ½"	G ½"	70	300
VAUAC ¾"	G ¾"	110	250

**ZAWÓR PRZELEWOWY W UKŁADZIE KRZYŻOWYM Z ZAWOREM ZWROTNYM  
 BLI NIACZYM STEROWANYM**  
 IN LINE MOUNTING WITH CHECK VALVE  
 ПЕРЕГРУЗОЧНЫЙ КЛАПАН В КРЕСТОВОЙ СИСТЕМЕ С ОБРАТНЫМ ДВУХПОЗИЦИОННЫМ УПРАВЛЯЕМЫМ КЛАПАНОМ

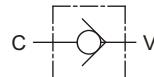


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VBUA ¾"	G ¾"	35	350

## 6

**ZAWORY ZWROTNE****CHECK VALVES****КЛАПАНЫ ОБРАТНЫЕ****ZAWÓR ZWROTNY LINIOWY****CHECK VALUES**

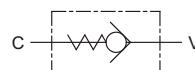
КЛАПАН ОБРАТНЫЙ ЛИНЕЙНЫЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VU 1/8"	G 1/8"	3	350
VU 1/4"	G 1/4"	20	350
VU 3/8"	G 3/8"	45	350
VU 1/2"	G 1/2"	70	350
VU 5/8"	G 5/8"	110	350
VU 1"	G 1"	160	350
VU 1 1/4"	G 1 1/4"	200	350
VU 1/2"	G 1/2"	300	350

**ZAWÓR ZWROTNY KARTRIDŻ****INSERT CARTRIDGE**

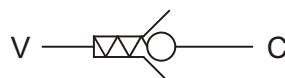
КЛАПАН ОБРАТНЫЙ КАРТРИДЖНЫЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VUI 1/4"	G 1/4"	20	350
VUI 3/8"	G 3/8"	30	350
VUI 1/2"	G 1/2"	50	350
VUI 5/8"	G 5/8"	80	350

**ZAWÓR ZABEZPIECZAJĄCY PRZY PĘKNIĘCIU PRZEWODU****HOSE BURST VALVE**

КЛАПАН ПРЕДОХРАНЯЮЩИЙ ПРИ РАЗРЫВЕ ПРОВОДА

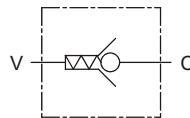


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VUBA 1/4"	G 1/4"	25	350
VUBA 3/8"	G 3/8"	50	350
VUBA 1/2"	G 1/2"	80	350
VUBA 5/8"	G 5/8"	140	350
VUBA 1"	G 1"	180	350

## ZAWÓR ZABEZPIECZAJĄCY PRZY PĘKNIECIU PRZEWODU Z ZEWNĘTRZNĄ REGULACJĄ

HOSE BURST VALVE EXTERNAL REGULATION

КЛАПАН ПРЕДОХРАНЯЮЩИЙ ПРИ РАЗРЫВЕ ПРОВОДА С ВНЕШНЕЙ РЕГУЛЯЦИЕЙ

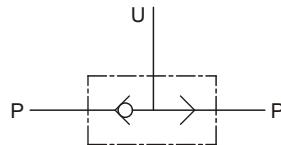


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VUBR 1/8"	G 1/8"	40	300
VUBR 1/2"	G 1/2"	70	300

## ZAWÓR PRZEŁĄCZAJĄCY

SHUTTLE VALVES

КЛАПАН ПЕРЕКЛЮЧАЮЩИЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VU2P 1/4"	G 1/4"	30	250
VU2P 3/8"	G 3/8"	45	250
VU2P 1/2"	G 1/2"	70	250
VU2P 3/4"	G 3/4"	110	250

## ZAWORY REGULUJĄCE PRZEPŁYW

FLOW REGULATOR VALVES

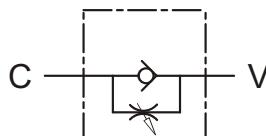
КЛАПАНЫ РЕГУЛИРУЮЩИЕ ПОТОК

7

## ZAWÓR DŁAWIĄCO - ZWROTNY

UNIDIRECTIONAL BARREL TYPE

КЛАПАН ДРОССЕЛЬНЫЙ ОБРАТНЫЙ

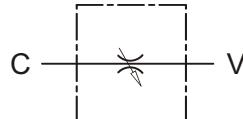


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VRF 1/4"	G 1/4"	20	300
VRF 3/8"	G 3/8"	45	300
VRF 1/2"	G 1/2"	70	300
VRF 3/4"	G 3/4"	110	250
VRF 1"	G 1"	160	250

## ZAWÓR DŁAWIĄCY

BIDIRECTIONAL BARREL TYPE

КЛАПАН ДРОССЕЛЬНЫЙ

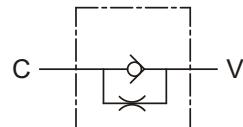


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VRB 1/4"	G 1/4"	20	300
VRB 3/8"	G 3/8"	45	300
VRB 1/2"	G 1/2"	70	300
VRB 3/4"	G 3/4"	110	250
VRB 1"	G 1"	160	250

## ZAWÓR DŁAWIACO - ZWROTNY ZE STAŁYM USTAWIENIEM

FIXED SETTING

КЛАПАН ДРОССЕЛЬНЫЙ ОБРАТНЫЙ С ПОСТОЯННОЙ УСТАНОВКОЙ

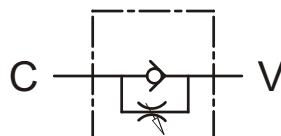


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VUSF 1/4"	G 1/4"	20	350
VUSF 3/8"	G 3/8"	45	350
VUSF 1/2"	G 1/2"	70	350
VUSF 3/4"	G 3/4"	110	350
VUSF 1"	G 1"	160	350
VUSF 1 1/4"	G 1 1/4"	200	350
VUSF 1 1/2"	G 1 1/2"	300	350

## ZAWÓR DŁAWIACO - ZWROTNY

UNIDIRECTIONAL FINE ADJUSTMENT

КЛАПАН ДРОССЕЛЬНЫЙ ОБРАТНЫЙ

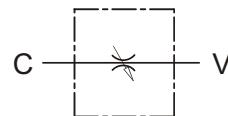


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VRFU 90° 1/4"	G 1/4"	15	350
VRFU 90° 3/8"	G 3/8"	30	350
VRFU 90° 1/2"	G 1/2"	50	350
VRFU 90° 3/4"	G 3/4"	60	280

## ZAWÓR DŁAWIĄCY

BIDIRECTIONAL FINE ADJUSTMENT

КЛАПАН ДРОССЕЛЬНЫЙ

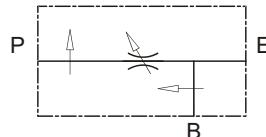


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VRFB 90° 1/4"	G 1/4"	15	350
VRFB 90° 3/8"	G 3/8"	30	350
VRFB 90° 1/2"	G 1/2"	50	350
VRFB 90° 3/4"	G 3/4"	60	280

## TRÓJDROGOWY REGULATOR PRZEPŁYWU

3 PORTS FLOW CONTROL VALVE

ТРЕХХОДОВОЙ РЕГУЛЯТОР ПОТОКА

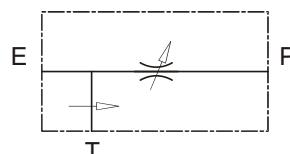


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VPR3 3/8"	G 3/8"	50	210
VPR3 1/2"	G 1/2"	85	210

## TRÓJDROGOWY REGULATOR PRZEPŁYWU

3 PORTS FLOW CONTROL VALVE

ТРЕХХОДОВОЙ РЕГУЛЯТОР ПОТОКА

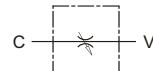


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
RFP3 3/8"	G 3/8"	50	250
RFP3 1/2"	G 1/2"	85	250

## ŚRUBA REGULACYJNA

THROTTLE SCREW FIXED ADJUSTMENT

ВИНТ РЕГУЛИРУЮЩИЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VITE STROZZATRICE 1/4"	G 1/4"	/	/
VITE STROZZATRICE 3/8"	G 3/8"	/	/

## 8 DZIELNIK STRUMIENIA

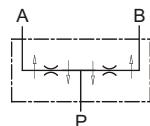
FLOW DIVIDER

ДЕЛИТЕЛИ ПОТОКА

### DZIELNIK STRUMIENIA 50/50

TWO WAYS

ДЕЛИТЕЛЬ ПОТОКА 50/50



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
V - EQ 8	G 3/8" - 3/8"	3	300
V - EQ 10	G 3/8" - 3/8"	6	300
V - EQ 15	G 3/8" - 3/8"	10	300
V - EQ 20	G 3/8" - 3/8"	20	300
V - EQ 22	G 3/8" - 3/8"	32	300
V - EQ 25	G 1/2" - 3/8"	40	300
V - EQ 30	G 1/2" - 3/8"	60	300
V - EQ 50	G 1/2" - 3/8"	80	300

## 9 ZAWORY SEKWENCYJNE

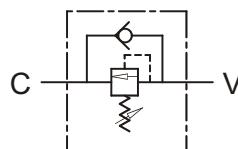
SEQUENCE VALVES

КЛАПАНЫ СЕКВЕНЦИОННЫЕ

### ZAWÓR SEKWENCYJNY

DIRECT ACTING

КЛАПАН СЕКВЕНЦИОННЫЙ

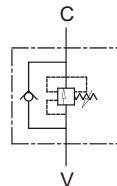


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VS2C 3/8"	G 3/8"	35	350
VS2C 1/2"	G 1/2"	70	350
VS2C 3/4"	G 3/4"	110	350

## ZAWÓR SEKWENCYJNY

PILOT

КЛАПАН СЕКВЕНЦИОННЫЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
VSQAPP 1/8"	G 1/8"	35	250
VSQAPP 1/2"	G 1/2"	70	250

## ZAWÓRY KULOWE

BALL VALVES

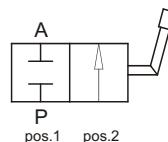
ШАРОВЫЕ КЛАПАНЫ

10

### ZAWÓR KULOWY DWUDROGOWY

2 WAYS

КЛАПАН ШАРОВОЙ ДВУХХОДОВОЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
RS 2 VIE 1/4"	G 1/4"	25	500
RS 2 VIE 3/8"	G 3/8"	35	500
RS 2 VIE 1/2"	G 1/2"	60	500
RS 2 VIE 3/4"	G 3/4"	100	400
RS 2 VIE 1"	G 1"	180	350
RS 2 VIE 1 1/4"	G 1 1/4"	180	350
RS 2 VIE 1 1/2"	G 1 1/2"	180	350

### ZAWÓR KULOWY DWUDROGOWY - DIN 2353

2 WAYS, LIGHT SERIES

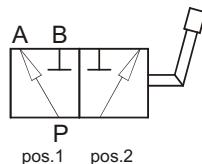
КЛАПАН ШАРОВОЙ ДВУХХОДОВОЙ – DIN 2353

KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
RS 2 VIE M12x1,5	M12x1,5	25	500
RS 2 VIE M14x1,5	M14x1,5	25	500
RS 2 VIE M16x1,5	M16x1,5	25	500
RS 2 VIE M16x1,5	M16x1,5	35	500
RS 2 VIE M18x1,5	M18x1,5	35	500
RS 2 VIE M22x1,5	M22x1,5	60	500
RS 2 VIE M26x1,5	M26x1,5	60	500
RS 2 VIE M30x2	M30x2	100	500
RS 2 VIE M36x2	M36x2	180	350
RS 2 VIE M45x2	M45x2	180	350
RS 2 VIE M52x2	M52x2	180	350

## ZAWÓR KULOWY TRZYDROGOWY

3 WAYS

КЛАПАН ШАРОВОЙ ТРЕХХОДОВОЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
RS 3 VIE 1/4"	G 1/4"	25	500
RS 3 VIE 3/8"	G 3/8"	35	500
RS 3 VIE 1/2"	G 1/2"	60	500
RS 3 VIE 3/4"	G 3/4"	100	400
RS 3 VIE 1"	G 1"	180	350
RS 3 VIE 1 1/4"	G 1 1/4"	180	350
RS 3 VIE 1 1/2"	G 1 1/2"	180	350

## ZAWÓR KULOWY TRZYDROGOWY - DIN 2353

3 WAYS, LIGHT SERIES

КЛАПАН ШАРОВОЙ ТРЕХХОДОВОЙ - DIN 2353

KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
RS 3 VIE M12x1,5	M12x1,5	25	400
RS 3 VIE M14x1,5	M14x1,5	25	400
RS 3 VIE M16x1,5	M16x1,5	25	400
RS 3 VIE M16x1,5	M16x1,5	35	400
RS 3 VIE M18x1,5	M18x1,5	35	400
RS 3 VIE M22x1,5	M22x1,5	60	350
RS 3 VIE M26x1,5	M26x1,5	60	350
RS 3 VIE M30x2	M30x2	100	350
RS 3 VIE M36x2	M36x2	180	350
RS 3 VIE M45x2	M45x2	180	350
RS 3 VIE M52x2	M52x2	180	350

## 11

### ZAWORY OBROTOWE

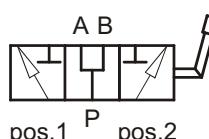
FLOW DIVERTER

КЛАПАНЫ ВРАЩАТЕЛЬНЫЕ

## ZAWÓR TRZYDROGOWY

3 WAYS

ТРЕХХОДОВОЙ КЛАПАН

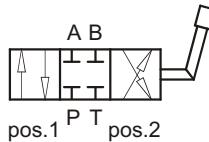


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
DF 3 VIE 3/8"	G 3/8"	35	250
DF 3 VIE 1/2"	G 1/2"	60	250
DF 3 VIE 3/4"	G 3/4"	100	250
DF 3 VIE 1"	G 1"	180	250

## ZAWÓR CZTERODROGOWY

4 WAYS

ЧЕТЫРЁХХОДОВОЙ КЛАПАН

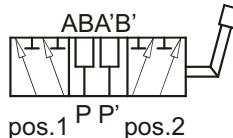


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
IF 4 VIE $\frac{3}{8}$ "	G $\frac{3}{8}$ "	35	250
IF 4 VIE $\frac{1}{2}$ "	G $\frac{1}{2}$ "	60	250
IF 4 VIE $\frac{3}{4}$ "	G $\frac{3}{4}$ "	100	250

## ZAWÓR SZEŚCIODROGOWY

6 WAYS

ШЕСТИХОДОВОЙ КЛАПАН

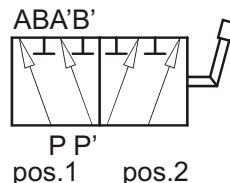


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
DF 6 VIE $\frac{3}{8}$ "	G $\frac{3}{8}$ "	35	250
DF 6 VIE $\frac{1}{2}$ "	G $\frac{1}{2}$ "	60	250
DF 6 VIE $\frac{3}{4}$ "	G $\frac{3}{4}$ "	100	250
DF 6 VIE 1"	G 1"	180	250

## ZAWÓR SZEŚCIODROGOWY BEZ POZYCJI NEUTRALNEJ

6 WAYS WITHOUT NEUTRAL POSITION

КЛАПАН ШЕСТИХОДОВОЙ БЕЗ НЕЙТРАЛЬНОЙ ПОЗИЦИИ

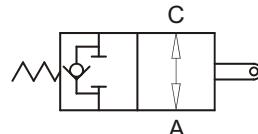


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
DF 6 VIE $\frac{3}{8}$ " ACCIAIO	G $\frac{3}{8}$ "	40	300
DF 6 VIE $\frac{1}{2}$ " ACCIAIO	G $\frac{1}{2}$ "	60	300

**ZAWÓR KRAŃCOWY NORMALNIE OTWARTY**

NORMALLY OPENED

КОНЕЧНЫЕ КЛАПАНЫ НОРМАЛЬНО ОТКРЫТИЕ

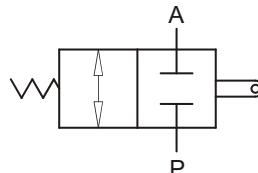


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
V-FCR 1T 60	G 3/8"	60	350
V-FCR 1T 80	G 1/2"	80	350
V-FCR 1T 120	G 3/4"	120	350

**ZAWÓR KRAŃCOWY NORMALNIE ZAMKNIĘTY**

NORMALLY CLOSED

КОНЕЧНЫЕ КЛАПАНЫ НОРМАЛЬНО ЗАКРЫТИЕ

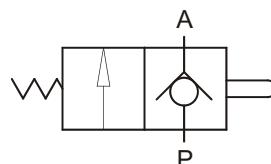


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
V-FCR 2T 60	G 3/8"	60	350
V-FCR 2T 80	G 1/2"	80	350
V-FCR 2T 120	G 3/4"	120	350

**ZAWÓR KRAŃCOWY NORMALNIE ZAMKNIĘTY**

PUSHBUTTON NORMALLY CLOSED

КОНЕЧНЫЕ КЛАПАНЫ НОРМАЛЬНО ЗАКРЫТИЕ

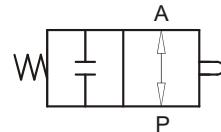


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
V-101 3/8" NC	G 3/8"	40	350
V-121 1/2" NC	G 1/2"	60	350
V-201 3/4" NC	G 3/4"	100	350

## ZAWÓR KRAŃCOWY NORMALNIE OTWARTY

PUSHBUTTON NORMALLY OPENED

КОНЕЧНЫЕ КЛАПАНЫ НОРМАЛЬНО ОТКРЫТЫЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
V-101 $\frac{3}{8}$ " NA	G $\frac{3}{8}$ "	35	350
V-121 $\frac{1}{2}$ " NA	G $\frac{1}{2}$ "	50	350

## ZŁĄCZA OBROTOWE

ROTATING COUPLINGS

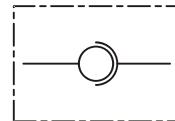
ВРАЩАЮЩИЕСЯ СОЕДИНЕНИЯ

13

### ZŁĄCZE OBROTOWE LINOWE

IN LINE MOUNTING

ВРАЩАЮЩИЕСЯ ЛИНЕЙНЫЕ СОЕДИНЕНИЯ

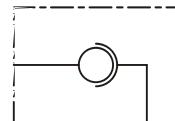


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
GGL $\frac{1}{4}$ "	G $\frac{1}{4}$ "	25	400
GGL $\frac{3}{8}$ "	G $\frac{3}{8}$ "	35	400
GGL $\frac{1}{2}$ "	G $\frac{1}{2}$ "	60	300
GGL $\frac{3}{4}$ "	G $\frac{3}{4}$ "	100	300
GGL 1"	G 1"	180	300
GGL 1" $\frac{1}{4}$	G 1" $\frac{1}{4}$	200	300
GGL 1" $\frac{1}{2}$	G 1" $\frac{1}{2}$	250	300

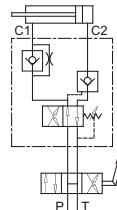
### ZŁĄCZE OBROTOWE KĄTOWE - 90°

90 DEGREE MOUNTING

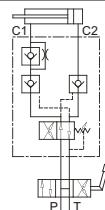
УГОЛОВЫЕ ВРАЩАЮЩИЕСЯ СОЕДИНЕНИЯ



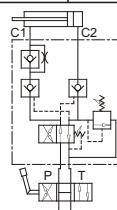
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX PRZEPŁYW MAX FLOW МАКС ПОТОК	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКС ДАВЛЕНИЕ
GG 90° $\frac{1}{4}$ "	G $\frac{1}{4}$ "	25	400
GG 90° $\frac{3}{8}$ "	G $\frac{3}{8}$ "	35	400
GG 90° $\frac{1}{2}$ "	G $\frac{1}{2}$ "	60	300
GG 90° $\frac{3}{4}$ "	G $\frac{3}{4}$ "	100	300
GG 90° 1"	G 1"	180	300
GG 90° 1" $\frac{1}{4}$ "	G 1" $\frac{1}{4}$ "	200	300
GG 90° 1" $\frac{1}{2}$ "	G 1" $\frac{1}{2}$ "	250	300



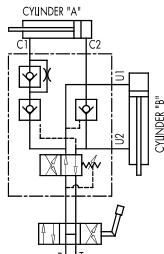
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛЬНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRA 40/50 SE	G 1/2"	200	400
VRA 60/80 SE	G 1/2"	200	400



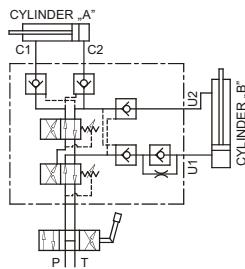
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛЬНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRAP 40/50 DE	G 1/2"	250	400
VRAP 60/80 DE	G 1/2"	250	400
VRAP 80/100 DE	G 1/2"	250	400
VRAP 100/110 DE	G 1/2"	250	400
VRAP 110/130 DE	G 1/2"	250	400



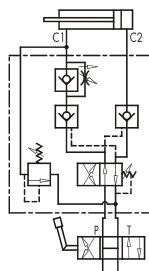
KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛЬНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRAP 60/80 DE + VMP	G 1/2"	250	400
VRAP 80/100 DE + VMP	G 1/2"	250	400
VRAP 100/110 DE + VMP	G 1/2"	250	400
VRAP 110/130 DE + VMP	G 1/2"	250	400



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRAP 80/100 SS	G 3/8"	250	400

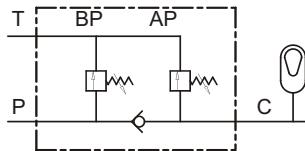


KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRAP 80/100 SV TN	G 3/8"	230	400



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE МАКСИМАЛНОЕ ДАВЛЕНИЕ
VRAP 110/130 FSCM	G 3/8"	250	400
VRAP 110/130 FSSM	G 3/8"	250	400

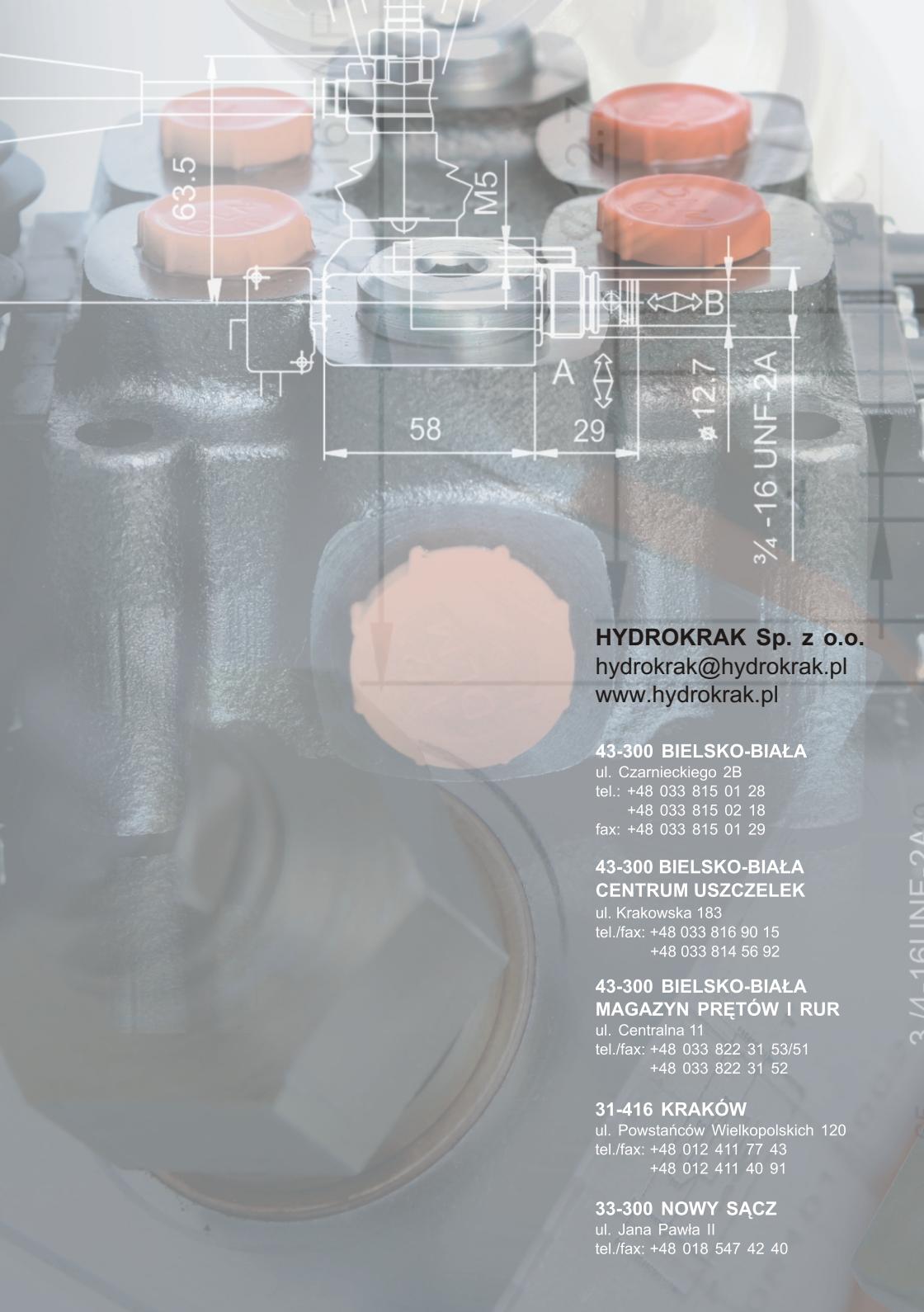
**ZAWÓR ZABEZPIECZAJĄCY**  
PROTECTIVE VALVE  
КЛАПАН ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНЫЙ



KOD CODE КОД	GWINT PORT SIZE РЕЗЬБА	MAX CIŚNIENIE PRZEŁĄCZAJĄCE MAX EXCHANGE PRESSURE Max давление подключения	MAX CIŚNIENIE MAX PRESSURE MAX ДАВЛЕНИЕ
MASSELLO 1 VIA $\frac{3}{8}$ "	G $\frac{3}{8}$ " - $\frac{3}{8}$ "	/	350
MASSELLO 1 VIA $\frac{1}{2}$ "	G $\frac{1}{2}$ " - $\frac{3}{8}$ "	/	350







63.5

M5

58

29

12.7

3/4 - 16 UNF-2A

**HYDROKRAK Sp. z o.o.**  
[hydrokrak@hydrokrak.pl](mailto:hydrokrak@hydrokrak.pl)  
[www.hydrokrak.pl](http://www.hydrokrak.pl)

**43-300 BIELSKO-BIAŁA**

ul. Czarnieckiego 2B  
tel.: +48 033 815 01 28  
+48 033 815 02 18  
fax: +48 033 815 01 29

**43-300 BIELSKO-BIAŁA**

**CENTRUM USZCZELEK**  
ul. Krakowska 183  
tel./fax: +48 033 816 90 15  
+48 033 814 56 92

**43-300 BIELSKO-BIAŁA**  
**MAGAZYN PRĘTÓW I RUR**

ul. Centralna 11  
tel./fax: +48 033 822 31 53/51  
+48 033 822 31 52

**31-416 KRAKÓW**

ul. Powstańców Wielkopolskich 120  
tel./fax: +48 012 411 77 43  
+48 012 411 40 91

**33-300 NOWY SĄCZ**

ul. Jana Pawła II  
tel./fax: +48 018 547 42 40